

**តើនរណា មានសិទ្ធិទទួលសេវាកម្មសុខភាព ផ្លូវចិត្តពី OMBUDS ?**

លោកអ្នក មានសិទ្ធិទទួលសេវាកម្មសុខភាពផ្លូវចិត្តពី OMBUDS ប្រសិនបើលោកអ្នក មានសិទ្ធិទទួលសេវាកម្ម ផ្នែកសុខភាពផ្លូវចិត្តសាធារណៈ ហើយរស់នៅក្នុងតំបន់ Clark, Washington ។ ប្រសិនបើលោកអ្នក មានបញ្ហាផ្នែកសេវាកម្ម ដែលលោកអ្នកកំពុងទទួល ហើយគិតថា សិទ្ធិរបស់លោកអ្នកបានទទួលការរំលោភ ឬលោកអ្នកមិនយល់ព្រមនឹងរឿងបដិសេធសេវាកម្ម សូមទាក់ទង OMBUDS ដើម្បីណាត់ពេលជួបគ្នា តាមលេខ ៣៦០/៣៨៧-៨៤៧០ ។

**តើអ្វីទៀតដែលខ្ញុំត្រូវដឹង ?**

អង្គការសុខភាពផ្លូវចិត្ត Ombuds :

- ☛ ជាអង្គការឯករាជ្យនៃក្រុមសេរីក និងជាប្រព័ន្ធទ្រទ្រង់ជនបច្ចេកសាស្ត្រ Clark County ។
- ☛ ល្អិតប្រសើរស្របតាមវ័យ និងលក្ខណៈប្រជា ប្រិយនៃតំបន់ Clark County ។
- ☛ ជាមុខវិជ្ជាជីវៈផ្នែកអប់រំ ។
- ☛ អនុវត្តតាមនិយតកម្មការសម្ងាត់ ។
- ☛ ទទួលអាជ្ញាប័ណ្ណពី រដ្ឋ Washington ដើម្បីជួយ ប្រជាជនទាក់ទងនឹងរឿងក្តីក្តាត្តី ឬរឿងសាទុក្ខ ។ (ref: WAC 388-865-0255).

**ពិធីទាក់ទងអង្គការសុខភាពផ្លូវចិត្ត OMBUDS**

សូមទូរស័ព្ទទាក់ទងណាត់ពេលជួបគ្នា :



លេខទូរស័ព្ទ :  
**360-397-8470**

Toll Free:  
**866-666-5070**

អង្គការសេវាកម្មសុខភាពផ្លូវចិត្ត Ombuds  
បម្រើអ្នកគិតថ្លៃ ។

**អាសយដ្ឋាន :**

Clark County Center for Community Health  
1601 E Fourth Plain Blvd, Building 17  
Vancouver, WA 98661  
ការិយាល័យទទួលភ្ញៀវ :  
Dept. of Community Services  
2<sup>nd</sup> Floor, Suite C214

**អាសយដ្ឋានប៉ុស្តិ៍ :**

Clark County  
**Mental Health Ombuds**  
c/o The Logical Mind, Ltd.  
16420 SE McGillivray Blvd.  
Ste. 103 PMB 910  
Vancouver, WA 98683



Clark County  
**Mental Health Ombuds\***  
Services

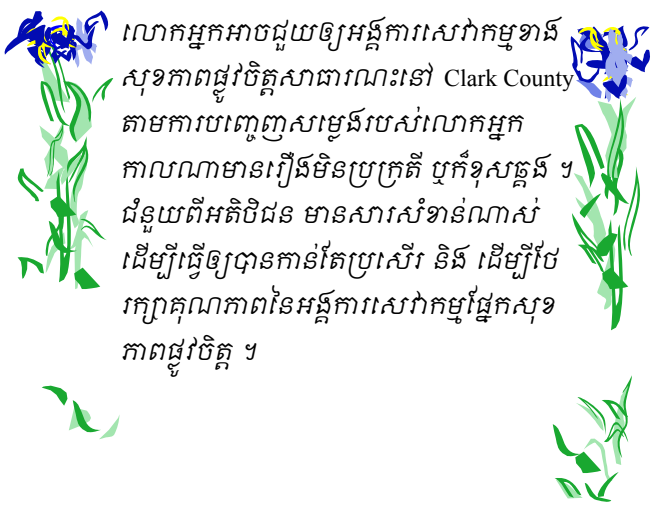
ការការពារសិទ្ធិអតិថិជន  
និង  
តំណោះស្រាយរឿងក្តីក្តាត្តី  
និង រឿងសាទុក្ខ



\* **Ombuds** \ 'om- -bədz \ [SW, lit.,] តំណាង : អ្នកសង្កេតការបញ្ហាក្តីក្តាត្តី ( ដូចជា ពីសិស្សានុសិស្ស ឬអតិថិជន ) ស្វែងរករបាយការណ៍ និង ជួយធ្វើយ៉ាងណាឲ្យមានតំណោះស្រាយសមរម្យ (Webster's New Collegiate Dictionary, 1981).

**តើអង្គការសុខភាពផ្លូវចិត្ត Ombuds ធ្វើអ្វីខ្លះ ?**

- ☛ ជួយប្រជាជនឲ្យសម្រួលចេញនូវការគួញ ត្រៃ និង ការសាទុក្ខ ។
- ☛ ផ្តល់ការគាំទ្រ ក្នុងការដោះស្រាយរឿងគួញត្រៃ និង រឿងសាទុក្ខ ។
- ☛ ទាក់ទងជាមួយប្រជាជនដទៃ ៗ ទៀត រកតំណោះស្រាយតាមសំណូមពររបស់គេ ។
- ☛ ជួយប្រជាជន ក្នុងរឿងតវ៉ា ប្រសិនបើពួកគេ ទទួលបានការបដិសេធន៍ ឬផ្តាច់សេវាកម្ម ពីប្រព័ន្ធទ្រទ្រង់ នៅ Clark County ។
- ☛ ធ្វើជាតំណាង ឬ គាំទ្រពួកគេ នៅក្នុង អង្គការសវនាការឲ្យបានសមរម្យ ។
- ☛ ផ្តល់របាយការណ៍ និង អនុសាសន៍អំពីតំណោះស្រាយជូនអង្គការសុខភាពផ្លូវចិត្តសាធារណៈ អំពីរឿងធ្វើឲ្យសេវាកម្មបានកាន់តែប្រសើរ ។
- ☛ ផ្តល់ការអប់រំ អំពីសិទ្ធិនៃអតិថិជន ។



លោកអ្នកអាចជួយឲ្យអង្គការសេវាកម្មខាងសុខភាពផ្លូវចិត្តសាធារណៈនៅ Clark County តាមការបញ្ចេញសម្លេងរបស់លោកអ្នក កាលណាមានរឿងមិនប្រក្រតី ឬក៏ខុសឆ្គង ។ ជំនួយពីអតិថិជន មានសារសំខាន់ណាស់ ដើម្បីធ្វើឲ្យបានកាន់តែប្រសើរ និង ដើម្បីថែរក្សាគុណភាពនៃអង្គការសេវាកម្មផ្នែកសុខភាពផ្លូវចិត្ត ។

**អ្វីទៅ ហៅថា ការគួញត្រៃ ?**

**ការគួញត្រៃ** គឺជាការសម្រួលចេញតាមវាចា ឬជាលាយលក្ខណ៍អក្សរពីការខកចិត្តដែលមិនអាចដោះស្រាយបាន រវាងអតិថិជន និងបុគ្គលដែលទាក់ទង ។

**តើអ្វីទៅ ហៅថា ការសាទុក្ខ ?**

**ការសាទុក្ខ** គឺជាការគួញត្រៃដែលសម្រួលចេញជាលាយលក្ខណ៍អក្សរពីភ្នាក់ងារ នៃប្រព័ន្ធទ្រទ្រង់ នៅ Clark County ។



**តើអ្វីទៅ ហៅថា ការតវ៉ា ឬទទួលរណ៍ ?**

**ការតវ៉ា** គឺសំណូមពរជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ សុំឲ្យប្រព័ន្ធទ្រទ្រង់នៅ Clark County សើរើពិនិត្យរឿងបដិសេធន៍ និង រឿងកាត់ផ្តាច់សេវាកម្ម ។ សូមទូរស័ព្ទទៅ RSN នៅ Clark County ដើម្បីសុំទទួលរណ៍ករណីនោះ តាមលេខ (360) 397-2130 ។

**តើអ្វីទៅ ហៅថា អង្គការសវនាការសមរម្យ ?**

**អង្គការសវនាការសមរម្យ** គឺជាការសើរើពិនិត្យឡើងវិញ ដោយការិយាល័យរដ្ឋ Washington ត្រូវគេរំលោភ ឬក៏ពេលណាដែលរឿងសាទុក្ខណាមួយមិនអាចដោះស្រាយបាន ។ សូមទូរស័ព្ទទៅការិយាល័យរដ្ឋ Washington ផ្នែកសវនាការ តាមលេខ (360) 690-7189 ។

**តើខ្ញុំត្រូវសម្រួលកង្វល់របស់ខ្ញុំ ដូចម្តេច ?**

- ☛ ដំបូង យកល្អ គួរព្យាយាមដោះស្រាយរឿងគួញត្រៃរបស់ខ្លួនជាមួយបុគ្គលនោះដោយផ្ទាល់មុននឹងសាកមធ្យោបាយដទៃ ។ ពន្យល់គេពីបញ្ហារបស់ខ្លួន ឲ្យគេដឹងថាតើធ្វើដូចម្តេចទើបល្អសម្រាប់ខ្លួន ហើយនិយាយពីការគួញត្រៃអំពីអ្វី ឲ្យច្បាស់ ។ ហើយទៀត ប្រាប់ឲ្យច្បាស់ពីរឿងតំណោះស្រាយបែបណា ទើបខ្លួនទទួលបាន ។ ព្យាយាមរកមធ្យោបាយសម្រុះសម្រួលគ្នា ដែលភាគីទាំងសងខាង គឺខ្លួនអ្នក និង គេ អាចពេញចិត្ត ។
- ☛ សូមទូរស័ព្ទទៅភ្នាក់ងារ ឬទៅប្រព័ន្ធទ្រទ្រង់នៅ Clark County ជម្រាបពួកគេ ថាលោកអ្នកចង់បំពេញសំណុំរឿងប្តឹងផ្តល់នោះ ។
- ☛ ប្រសិនបើលោកអ្នក មិនសប្បាយចិត្តនឹងលទ្ធផល ឬក៏ចង់បានចម្លើយតបជាលាយលក្ខណ៍អក្សរ សូមសរសេរពាក្យតវ៉ា ជាលាយលក្ខណ៍អក្សរទម្រង់សាទុក្ខ ហើយផ្ញើជូនភ្នាក់ងារ ឬប្រព័ន្ធទ្រទ្រង់ជនបទ នៅ Clark County ។



លោកអ្នក អាចសុំជំនួយពីអង្គការ MH Ombuds តាមតំណាក់ការដូចបានរៀបរាប់ខាងលើ ព្រមទាំងរឿងទទួលរណ៍ និងសំណូមពរធ្វើសវនាការណាមួយ ។